PROJECT : ELARA (FORECOURT- FINAL 2012)

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab	Research	Center	á

				M	Emarat إمارات	ك 🎞 📗	Eppco ابكو/إنو	/Enoc / L	Ad ادنوك [
SHOPPER CO	DE	DATA ENTI	RY	E	DITING		CSA		SR. #
			Number	Name	Number	Name	• 1	Number	4
1022	·					kunhal	ian		
Gender	Height S	Built T M F	Spectacles Yes No	Beard M Yes No Ye	ustache s No Indian	Pakistani Filir	Ethnic Gro pino Expat. Aral		
									J
EMIRATE	Western Region	Abu Dhabi	Dubai	Sharjah	Al Ain	Umm Al Quwain	Ajman	Ras Al Khaimah	Fujairah
	\Box								X
SITE	ID I	Month	Date	Amou	nt (Dhs) # c	of vehicles	# of staff	Time In	Time out

Saturday Sunday

20:01-

24:00

DAY OF

VISIT

17:01-

20:00

13:01-

17:00

10:01-

13:00

2

 \boxtimes

1. APPROACH

07:00-

10:00

TIME OF

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Monday Tuesday Wednesday Thursday Friday

19:05

Score	es	Critical Areas		 	المجالات الأساسية	اط	النق
	 ۱.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في الجولة/المرة الأولى	.1	
2 2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2 3	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبئة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2 5	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES NO N/A	نعم لا لا بنطيق	هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2

2. GREETINGS

2. التحية/ الترحيب:

So	ores	Critical Areas			المجالات الأسياسية	اط	النقا
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
5	7.	Did the staff approach the driver side of the vehicle?	YES NO	نعم لا	هل افترب الموظف من المركبة من جهة السائق؟	.7	5

2 + + Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط Were you greeted in a friendly manner YES 🛛 هل تم الترحيب بك بطريقة ودّية (بأسلوب 8. (pleasant feeling)? NO П Y إذا لا، رجاء قم بوصف سلوك الموظف: هل كان If no, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, normal يتَّصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادي، YES 🗌 Did they request customers to guit هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن 4 NO ¥ smoking? N/A YES 🔯 10. Did the staff thank you as you were 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر 5 NO leaving? 5 N/A 3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. مظهر وسلوك الموظفين: **Scores** Critical Areas المجالات الأساسية النقاط 11. Was the filling staff presentable and well YES 🛛 11. هل كان مظهر موظف تعبنة الوقود لائقا 5 groomed? 5 NO П ومرتبا/أنيقا؟ YES 🛛 نعم 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع 4 NO customer? N/A 13. Was the attendant wearing visible YES 🛛 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 5 nametag? NO ¥ YES 🛛 نعم 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ NO ¥ **SERVICE** 4. 4. الخدمة: Scores Critical Areas المجالات الأساسية النقاط YES 🗀 Did he follow the instructions on the 15. هل اثبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة 2 NO Rahal (Fuel Card)? رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ N/A 🔯 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرّر ذلك على مسامعك؟ 16. Did he confirm and repeat amount and YES 🛛 6 type of fuel? NO 🗌 17. Did he fuel as per customer's instructions 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون -YES 🛛 6 - Dhs? NO 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء نفسه (الأمامي والخلفي) ؟ YES 🛛 Did he offer to clean windscreen 5 voluntarily? (front & back) NO YES 🛛 5 19. Were you charged the correct amount? 19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟ NO YES 🖂 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل 20. Were you given correct change? NO П

+

N/A 🖾

	3		+			
Scores	Critical Areas					النقاه
		YES		نعم	21. هُلَ قَدَمُ لَكَ الْمُوطَفُ أَيَّةُ مُعَلُّومَاتُ حُولُ الْعَرُوضُ الْتَرُويَجِيَةُ فِي الْمُحَطَّةُ؟ (فَقَطْ فِي حَالَ كَانَ هَنَاكُ	
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require comment when marked 'Yes'	NO		Ä	أي عرض قائم/فعال) أي عرض قائم/فعال) ذا كانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	ا ا ،
		N/A	\boxtimes	لا ينطبق	المستعدد الوجب عدم يرجى الترسيس	-

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas	~~··			ط المجالات الأساسية	النقا
	22a.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap ?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثّل <u>الصابون</u> ؟	
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22c. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>المناشف الورقية</u> ؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الآلية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	23a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 	
	23b	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES			23b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
3	23c	. Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	\/FO			23c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	23d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A			23c. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	23e	. Were toilets and urinals clean?	YES			236. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	
2	24a	a. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم [لا لاينطبو [24 _{6.} هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 	2
	241	o. Were walls clean?	YES NO N/A		نعم [لا [لا ينطبق [241. هل كانت الحيطان نظيفة؟	0
	240	c. Were ceiling clean?	YES NO N/A	ַבַ	نعم [لا [لاينطبق [.24. هل كان السقف نظيف؟	0
	240	d. Were vents clean?	YES NO N/A		نعم [] لا [لاينطبق [. 24. هل كانت المنافذ نظيفة؟	d

+ Scores Critical Areas المجالات الأساسية النقاط 24e. Were floors clean? YES 🛛 24e. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ require comment when marked 'No' إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح NO ¥ لا ينطبق □ N/A YES 🛛 24f. Were baseboards clean? NO 24f. هل كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟ YES 🛛 24g. Were grout clean? NO 24g. هل كان البلاط نظيف؟ ¥ N/A لا ينطيق YES 🛛 25a. Were trash containers clean? NO 25a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟ N/A 2 2 YES 🛛 25b. Were trash containers not overflowing? NO \square 25b. هل كانت حاويات القمامة غير فانضمة؟ ¥ لا ينطبق □ N/A YES 🛛 26. Was the restroom smelling clean & fresh 2 26. هل كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي NO (without any offensive odor)? ¥ ر انحة كريهة في الحمام)؟ N/A لا ينطبق 🔲 27. هل كانت جميع التجهيزات في الحمام تعمل بشكل 27. Were all the facilities inside the restroom in YES 🛛 نعم good working condition? 2 require comment when marked 'No' 2 إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح لا ينطبق ☐ N/A YES 🗌 28. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف (ة)؟ 28. Was the Mosque premises clean? 2 require comment when marked 'No' إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح NO ¥ 2 لاينطبق \N/A Comments: التعليق/ الملاحظات: FOR OFFICE USE ONLY لاستخدام المكتب فقط النقاط المسحلة الحد الأعلى للنقاط % Evaluation: **ACTUAL SCORE** التقييم: MAXIMUM Approach الاقتراب من/ التقدم نحو المحطة

Approach من/ التقدم نحو المحطة Greetings and Initial Checks مظهر والتشييكات الأولية Appearance and Behavior of Staff مظهر وسلوك الموظفين Service Cleanliness - Restroom and Mosque المجموع المجموع المجموع

4

SE	RIAL	NO.	
7	6	0	9

\	Al-Sl العوضي rop : Ab		Ema 7/3/1 825	
	جالون	النسوع	درهم DHS	فلس Fils
۱		بنزین سوبر Petrol Super	(50	
		بنزین عادي Petrol Regular		
		ديزل Diesel		
		Special		<u> </u>
		Distilled Water مقطر		
		ווע Oil איוע ביי	/	1

Signature .

التوقيع

		•,
·		